

BIG BEN

- p1 日本クラブの活動状況：日本庭園清掃作業
- p2 シティ散策ツアー報告
- p2 写真探訪：ペツカム・ライの日本庭園
- p3 領事便り：日英両国の水際措置の変更
- p4 クラブサロンをご利用ください
- p5 短信：日本人社会の動き
- p6 クラブの活動に参加しませんか
- p7 エッセー：三猿と母の教え
- p8 クラブサロン・同好会案内

日本庭園清掃作業

今年は 80 人が参加、汗を流す

10月10日（日）ロンドンのシェパーズ・ブッシュにあるハマスミス公園内の日本庭園での清掃作業が2年ぶりに行われた。ロックダウン中は人が集まれず庭園の手入れもあまり出来なかったため、今年の清掃作業は普段より作業部分が多く、参加者は池の清掃、灌木の剪定、竹やぶの整理等に汗をかけた。

● 2年ぶりの清掃作業

この日本庭園は1910年に開催された日英博覧会の際に日本から庭師を呼んで本格的に造園された英国最古の公共日本庭園で、荒れ果てていたものを2010年の100周年を記念して修復作業が行われ、日本クラブはその後毎年会員のボランティアを募って清掃作業をしている。

清掃作業は日本庭園友の会（会長ジョン・ゴードン



ミス氏）が主催し、日本クラブ、英国日本人会、日本大使館、ハマスミス&フラム区がサポートしているので、今回の清掃作業には日本クラブから56名が参加、他の参加者と合わせて合計約80

名のボランティアが清掃作業を行った。

昨年はコロナウイルスによるロックダウンのため、



清掃作業が出来ず、今年は2年ぶりの清掃作業となった。ロックダウン中は芝刈りなどのベーシックなメンテナンス以外は行われず、庭園内の池には藻が繁り、竹や生垣の灌木も伸び放題、参加者は藻の除去や剪定に精を出した。

● 伊藤公使、マーフィー区長からねぎらいの言葉

午前中2時間の作業の後はランチタイムとなり、日本大使館の伊藤毅公使、ハマスミス&フラム区のP. J. マーフィー区長よりねぎらいの言葉があった。伊藤公使は最初から作業に参加、入口付近の灌木の剪定に協力いただいた。続いて日本クラブ提供の和食弁当と水が供給され、参加者はベンチに座ったり、三々五々輪になってお弁当を楽しんだ。

日本クラブは日英交流促進委員会が中心となってボランティアを募集、家族連れを含めて多くの応募があった。上原委員長は「天気にも恵まれ、大勢の方に参加いただけて、素晴らしいイベントになったと思います。とても和やかな日英交流の場にもなりとても良かった」と述べている。

人気のシティ散策ツアー

東部、南部のウォーキングツアーを開催

ロックダウン後のトライアルとして今年8月にシティ中央部ツアーが問題なく無事に行われたのに続いて、シティガイド坂次健司さんによるシティ散策ツアーが順調に行われている。

先ず9月18日（土）にはシティ東部ツアーが開催された。東部のハイライトはイースト・ロンドンの移民街が今やストリートアートに埋め尽くされたお洒落な街として生まれ変わった



シティ東部ツアーの様子



シティ南部ツアーの様子

ショーディッチ地区。痛烈な皮肉を込めたパズルの様な壁画（ミューラル）が並び、シティ中央の重厚な歴史観とは違った

ちょっとしたポップアートツアーとなり、参加者からは同じシティでも大分違うという感想ももたらされた。

続いて10月16日（土）にはシティ南部の散策ツアーが行われた。集合はサザックにある日本クラブで、そこからロンドンプリッジ方面へ向かい、かつてウィンチェスター司教の特別区として文化と歴史の色濃い地域を見て歩き、続いて有名な「カンタベリー物語」で有名な旅籠屋やジョン・ハーバードの生家、グローブ座などを見て最後は橋を渡ってセント・ポール大聖堂まで歩いた。11月6日には西部ツアーも開催される。

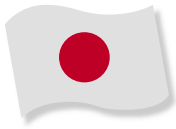
写真探訪 Around London

【ペッカム・ライの日本庭園】

ロンドン南東部、ダリッチに近いところにペッカム・ライ公園（Peckham Rye Park）がある。この公園の中に1908年に造園された小さな日本庭園がある。当時は日本庭園を造ることが流行っており、この日本庭園も流行に乗ってイギリス人が設計したものと思われる。庭園には日本的な池があり石橋が架かっているが、今では周囲の樹木は剪定を行っていないため伸び放題で、あまり日本庭園とは言えないような印象を持つ。1914年には東京府（現東京都）が日本式の望楼を寄贈したり、竹や笹、楓を植えて日本庭園らしくしたが、第2次大戦後は東京都との関係も薄くなり、望楼も壊れ荒れ果てた。2003年になり宝くじの基金から助成金があり整備され、灌木の整備や雨宿り用シェルターが建てられたりしたが、日本庭園の専門家がきちんと修復したら立派な日本庭園になると思われる。



（文・写真：加藤節雄）



日英両国の水際措置の変更

10月から、日英両国において水際措置が緩和されましたので、まとめてお知らせします。

1 日本からイングランドに入国する場合の

水際措置の変更

英国政府は信号システムを見直し、ワクチンの完全接種（注1）をされた方が10月4日午前4時以降にイングランドに入国する場合は、次の対応となります。

- (1) 入国前に実施すること
 - ・入国後2日目の検査予約
 - ・乗客追跡フォーム（Passenger Locator Form）の入力
- (2) 入国後に実施すること
 - ・入国後2日目の検査受検
- (3) 実施不要となること
 - ・出発前検査の受検（陰性証明書の携行）
 - ・入国後8日目の検査受検
 - ・自宅や滞在場所における10日間の自己隔離

<注1>：ワクチンの完全接種（英国政府）

英国政府がワクチン接種証明を受け入れている国・地域（日本はこの中に含まれます）において、以下のワクチンのいずれかまたはヤンセンを除く混合を2度接種し、氏名・生年月日・ワクチン名とそのメーカー・接種日・接種国または発行者名が記載された、国または自治体の保健機関が発行する証明書を所持し、2度目の接種から14日以上経過していること。

- オックスフォード／アストラゼネカ（Oxford/AstraZeneca）
- ファイザー／ビオンテック（Pfizer BioNTech）
- モデルナ（Moderna）
- ヤンセン（Janssen）

（参考）英国政府ホームページ

<https://www.gov.uk/government/news/new-system-for-international-travel>



2 英国から日本に帰国・入国する場合の水際措置の変更

日本政府も水際措置を変更し、10月1日午前0時以降、ワクチンの完全接種（注2）の有無により、本邦入国後14日間の自宅等での待機期間が10日間に短縮され、検疫所が指定するホテルでの3日間の待機も免除となります。なお、次の3点は引き続き必要となりますので、ご注意ください。

- 出国前72時間以内の検査証明書の提出
- 本邦到着時における検疫所での検査
- 自宅等での10日間の待機

ただし、本邦入国後の待機期間を10日間へと短縮するには、10日目以降に日本政府が認めた検査機関において受検していただく必要があります、その費用は自己負担となっております。検査機関や検査結果の届出方法は、厚生労働省検疫所ホームページをご確認ください。また到着から入国まで、お時間がかかることもあります。

<注2>：ワクチンの完全接種（日本政府）

厚生労働省がワクチン接種証明を受け入れている国・地域（英国はこの中に含まれます）において、以下のワクチンを2度接種し、氏名・生年月日・ワクチン名またはメーカー・接種日・接種回数が記載された証明書を所持し、2度目の接種から14日以上経過していること。

- コミナティ（Comirnaty）／ファイザー（Pfizer）
- バキシゼブリア（Vaxzevria）／アストラゼネカ（AstraZeneca）
- COVID-19 ワクチンモデルナ（COVID-19 Vaccine Moderna）／モデルナ（Moderna）

今般の帰国・入国後の待機期間の短縮については、有効な接種証明書所持者に対して認められていることから、年齢要件によりワクチンが受けられないお子様については待機期間の短縮が認められておりません。なお、親が子どもに同伴して検疫所が指定するホテルでの3日間の待機は可能です。

（参考）厚生労働省ホームページ

<https://www.mhlw.go.jp/content/000836306.pdf>

クラブサロン

貸会議室貸出し開始、是非ご利用を！

コロナ禍の影響でクラブサロンにある貸会議室の利用が出来ませんでしたが、英政府の規制解除により日本クラブの会議室も貸し出しを開始することになりました。利用料金はロックダウン以前と同じです。

日本クラブにある大小3つの会議室は仕切壁が可動式ですので、参加人数に合わせていろいろな組み合わせで利用することが出来ます。以下は組み合わせの参考です。

<会議室 A、C>

各室とも机と椅子を使って12名まで座れます。10人前後の勉強会やレッスン、趣味の会、親睦会、に適しています。

<会議室 B>

18名まで机を使って座れます。少し人数の多い集まりに適しています。

<会議室 A+B, B+C>

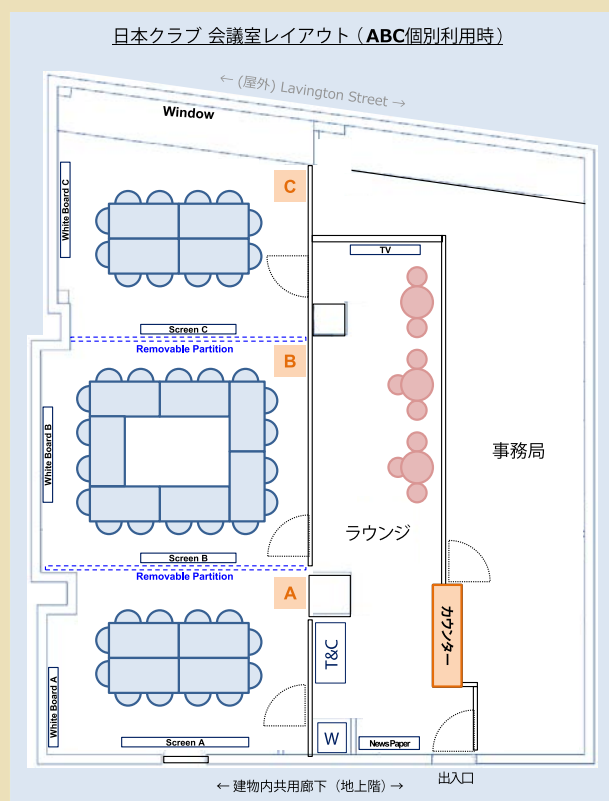
仕切壁を移動することにより、A室とB室を繋げた

り、B室とC室を繋げて使用することもできます。その場合26名前後の人が座れます。

<会議室 A+B+C>

3つの会議室の仕切壁をオープンにして大会議室として使うことが出来ます。机を入れた場合には34名まで座れます。また、セミナーや講演会では机なしで椅子を並べることで60名ぐらい収容できます。

会議室には各部屋にスクリーンが備えられており、ラップトップ、プロジェクター、ワイヤレスマイク、Wi-Fiの設備もあります。日本クラブ会議室は会員であれば誰でも利用できます。利用申込書は日本クラブ・ホームページ (www.nipponclub.co.uk) からダウンロードできます。現在、新型コロナウイルス感染防止の自主規制により、収容人数などを表示より若干少なくご案内、又は、大きめのサイズにてご相談させて頂いております。詳しくクラブ・ホームページか事務局 (TEL: 020-7921-9490) へ。



貸会議室利用時間・料金

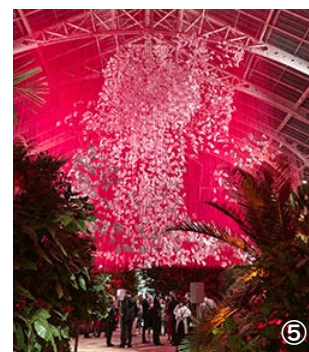
	平日			土 曜	
	10:00 ~ 13:30	14:00 ~ 17:30	18:00 ~ 20:45	10:15 ~ 12:45	13:15 ~ 15:45
自 至					
A or C (各 12 名)	£61	£61	£55	£44	£44
	£122			£88	
	£116				
	£117				
B (18 名)	£66	£66	£60	£60	£60
	£132			£120	
	£126				
	£192				
A + B or B + C (各 26 名)	£127	£127	£115	£104	£104
	£254			£208	
	£242				
	£369				
A + B + C (各 34 名)	£188	£188	£170	£148	£148
	£376			£296	
	£358				
	£546				

診療所閉鎖後の 診療記録の 取り扱い (変更)

日本クラブ診療所 (2021 年 3 月末閉鎖) で保管していた診療記録に関して NHS 関連組織の Primary Care Support England (PCSE) に移管できない事となりました。その為、紙面で保管の診療記録は 2022 年 3 月 31 日をもって廃棄、電子版で保管中の診療記録 (2017 年以降ご来院分) は 2024 年 3 月 31 日をもって廃棄致します。詳細やご入用の際は上記の日本クラブ事務局まで、お問合せください。

短 信

COMMUNITY PLAZA



ルパート・フォークナー氏 旭日双光章受章

元ビクトリア＆アルバート博物館 (V&A) の上級学芸員で現在も同博物館の名誉研究フェローであるルパート・フォークナー氏 (Rupert Falkner) が令和2年の秋の外国人叙勲で旭日双光章を受章した。同氏は1984年にV&Aに採用され、英国初の日本常設展示として開設された東芝日本ギャラリーの整備に参画、2015年には同ギャラリーの大改装を主導し、現代の職人・芸術家を奨励し触発する展示を実現した。また、数多くの特別展や講演会等の様々な日本関連企画を精力的に実施し、英国のみならず世界的な規模での日本文化・芸術の理解促進に寄与した。叙勲の伝達式は10月1日 (金) ロンドンの日本大使公邸で行われた。(写真①日本大使館提供)

アナ・ジャクソン氏 外務大臣表彰

年間400万人が訪れるV&Aのアジア部長を務めるアナ・ジャクソン氏 (Anna Jackson) はアジア諸国のコレクションの保全・管理、展示、研究を指導しているが、特に日本のデザイン、織物、着物を専門としており、多数の著作がある。2020年には“Kimono – Kyoto to Catwalk”展を開催し、コロナ禍においても多くの来場者を集めた。これらの功績により令和2年12月に外務大臣表彰を受章した。表彰の

授与式は前述のフォークナー氏と合同で10月1日 (金) 日本大使公邸で行われた。(写真②日本大使館提供)

山中麻須美氏 外務大臣表彰

山中麻須美氏は2008年よりロンドンのキュー王立植物園で日本人では初めての公認植物画家として活動するかわら、同園と日本国内の大学をはじめ博物館、庭園関連団体との交流を推進し、世界最多の植物コレクションを有する同園の日本コレクションの整理、研究、保存修復、展示、講演等の多岐に渡る企画を通じて、英国における日本文化の発信と両国の相互理解の推進に貢献した功績が認められて令和3年度外務大臣表彰を受章した。表彰状の授与式は10月7日 (木) キューガーデンで開催されたジャパン・フェスティバルのオープニング・レセプションの会場で行われた。(写真③日本大使館提供)

バービカン・ギャラリー イサム・ノグチ展

日本人の父とアメリカ人の母の間に生まれた日系アメリカ人芸術家イサム・ノグチ (1904 – 1988) の回顧展が開かれている。「物はどんな材質、アイデアでも間違いなく存在感があり、彫刻として成り立っている」とするイサム・ノグチはあらゆる材質を使った作品を作り、彫刻だけでなく舞台美術、家具、照明器具等あらゆるものを

制作した。会場には150点以上の作品が展示されている。(写真④)

● Noguchi

Barbican Art Gallery

2022年1月9日 (日) まで

入場料: £18 (要 advance booking)

www.barbican.org.uk

キューガーデン、ジャパン・フェスティバル開催

ロンドンのキューガーデンで10月31日 (日) まで1か月にわたるジャパン・フェスティバルが開催された。世界最大級のビクトリア時代の大温室「テンペレート・ハウス」の中では中央に日本人アーティスト塩田千春氏による「One Thousand Springs」と呼ばれる巨大なインスタレーションが飾られた。これは天井から無数の紐をたらし、それに春を詠んだ俳句1000句を紙に書いて結び、赤い照明で照らすという幻想的な作品で、神社のおみくじを結びつけた木を巨大な規模にしたような印象を持つ。また、同ハウスには古代裕一氏による英国の石灰岩と日本の盆栽を組み合わせた「Chalk Garden」やキューガーデン・チームによる大規模な「菊の花壇」などが展示された。テンペレートハウスの外では園内1.5マイルを歩いて回る「もみじ狩り」が企画されたり、音楽演奏、生け花のデモンストレーション、舞踏公演が、オランジリー食堂では、日本食が提供され、酒のテスティングも行われた。(写真⑤)

日本クラブ、活動に参加しませんか

日本クラブは会員の皆様の英国生活をより豊かなものとするため、いろいろな活動をしています。以下は簡単な活動紹介です。詳しくは日本クラブのホームページをご覧ください。

www.nipponclub.co.uk

●同好会

会員であれば誰でも参加できる日本クラブ同好会で以下の4つがあります。

＜ゴルフ同好会＞ 50年以上の歴史を持ち、月例会をはじめ年次大会、親善試合等を行っている。

＜ブリッジ会＞ English Bridge Union に加盟する本格的な同好会で週例会のほか国際交換会も行っている。

＜グリーンコーラス＞ 日本人女性によるコーラスグループで、定期演奏会やジャパン祭りでの演奏を行っている。

＜囲碁会＞ 在英邦人の囲碁人口は減少気味だが、英国人や在英中国人、韓国人とともに囲碁を楽しんでいる。

●語学教室

日本クラブ主催による英語（既に開講中）とフランス語（来年4月より再開予定）の語学教室。いずれも少人数制で、ネイティブ・スピーカーが教師です。初級から上級まで各種クラスがあります。期間は6週間（1回2時間）で随時開講です。

●ゴルフアカデミー

Uxbridgeにある最新の設備を備えた Stockley Park Golf Club で、英国のゴルフ教師資格を持つ日本人インストラクターにより、基礎から上級まで、きめの細かい



ゴルフアカデミー参加者

指導を受けられます。コースは週1回（2時間）レッスン5回で6週目にはハーフラウンドを体験できます。

●セミナーやバスツアー

会員サービス委員会が企画する各種セミナーや講演会、また、日英交流促進委員会の企画するシティ散策ツアー、ワイナリー見学バスツアー、ロンドンにある日本庭園の清掃作業等、英国をもっとよく知るためのイベントがたくさん企画されています。

●会員主催の教室・講座

クラブサロンの会議室を使って会員の主催によるいろいろな教室や講座が定期的に行われています。いずれも英国における生活を豊かにするものばかりです。会員であればだれでも参加できます。

※これはクラブ主催ではありませんので、詳細は各主催者にお尋ねください。

●クラブラウンジ

サザックにある日本クラブのクラブハウスにはラウンジがあります。コーヒー、紅茶のマシンも備えられています。

●貸し会議室

日本クラブの会議室は会議だけでなく、セミナー、勉強会、催し物等、いろいろな目的に使用することが可能です。会員であれば誰でも利用することが出来ます。

（料金及び会議室のレイアウトはP4参照）

※日本クラブからの各種活動のご案内はメールで配信されます。メール登録が必要ですが、会員及びその家族であれば誰でも登録可能です。家族各人がそれぞれに登録する事も可能です。登録は、日本クラブ事務局へお問合せください。



大会議室でのセミナー風景

三猿と母の教え

このシリーズでは、いかにコミュニケーションを円滑にするかが命題であると思いますが、シリーズの最後に、現状を鑑みますと、いかにコミュニケーションを断ち切るかも大事なテーマであると感じます。

コロナ禍において、様々なものがオンラインで行われるようになりました。また、在宅していると、あの手この手でこちらの情報を探ろうとアプローチしてくることが、何と多いことかを日々体験しています。

ある日コンピューターを立ち上げると、TV ライセンスをすぐ払わないと、明日からテレビが視聴できなくなるというメールが入っていました。私は視聴料を銀行引き落としとしており、つい先日更新したばかりで、手元にはその証明書が届いていました。念のため、その証明書に書いてある番号に電話してみると、そのメールは詐欺なので、関わらないようにと言われました。(ホッ)

また、アマゾンからの電話という触れ込みで、「あなたのカードを使って誰かが新モデルの携帯を購入した。今コンピューターを開いてくれれば、それをストップする方法を教える」と言われました。すぐに「それは私ではない。そんなことより、カードを変えてもらうから今から銀行に行く」と言うと、「いやそんなことしなくても…。コンピューターでできる…」「いえ、銀行にリポートして、変えてもらいます！」そうこうしているうちに、相手の方が電話を切りました。(ホッ)

さらに、先日は NHS だという人から電話がありました。最初はいかにもの質問から入りました。「ワクチンは2度済んでいますか。副反応はなかったですか。」最初信じた私は、丁寧にワクチン接種のお礼を言い、副反応はあったが、すべて自分の GP にリポートしている(本当)と述べました。ここで相手は少し躊躇。その後は話題が生命保険に移り、「生命保険会社はどこ、いくらかけている」という内容に移るに及び、「書類を見ないとわかりません」と突っぱねているうちに、ぱつと電話が切れました。(ホッ)

他にも、「今すぐ〇〇して」という時には、「仕事中」と断り、相手がしつこく「では何時ならいい」と聞くときは、「夜 10 時」と言うと、「遅すぎる」という返事。それに対しては、「あなたも仕事しているかもしれないが、私はもっと長時間働いている」と返すと、相手が諦めます。(ホッ)

究極の撃退法は、亡き母から学びました。ある日実家の電話に出た母が、「奥様はいらっしゃいません。何時にお帰りかわかりません」と成りすましているのです。「家にいると、小豆だ、金だと、色々売込みがあつてね。」(ハッ、ハッ、ハッ) 母ほどの演技はできませんが、耳が遠いふりをして、わからないふりをするのも、相手を遠ざける一方です。「見ざる聞かざる言わざる」で、身を守っていきましょう。

(※来年からは新企画で登場します)

クリサンシмум・カップ 日本クラブが4連敗

今年 87 回目を迎える日本クラブ対メイドンヘッド GC の日英親善ゴルフ対抗戦は、10 月 3 日(日)メイドンヘッド・ゴルフ場で行われ、日本クラブチームが1勝1分3敗で敗れ、4連敗となった。

ゴルフ同好会の外山健二さんによると、「例年ですと日英各6組12名でスタートですが、今回はメイドンヘッド側にコロナ感染者が出たため人数が足りなくなり、昔のキャプテンに招集をかけて5組10名でスタートとなりました。日本クラブチームは日本大使館の中村公使、日本クラブの宮田会

長を始め全員健闘しましたが、残念な結果となりました。」

昨年は実施出来なかったが、今年は試合後の夕食会が開かれ、「今までにないほどの美味」(外山氏)で、和気あいあいと日英の交流を深めた。



健闘した日本チームのメンバー

メールアドレス登録を

会報「びっぐべん」「英国ヘルスケア通信」をはじめ、各種催し物案内、役に立つ情報等をお知らせメールで配信しています。貴重な情報を逃さないためにもメールアドレス登録をお勧めします。アドレス登録は、

oshirase@nipponclub.co.uk

に、お名前と会員番号をメールするだけで出来ます。また、会員であれば家族を含めて個人個人のアドレスを登録出来ます。

退会届をお忘れなく

日本へ帰任される方及びその家族の方は忘れずに日本クラブへの退会届の提出をお願いします。退会届はホームページからダウンロード出来ます。www.nipponclub.co.uk

日本クラブ・ゴルフ同好会

- ◆月例会：開催中
- ◆会 場：Maidenhead Golf Club
- ◆問い合わせ：☎ 07956-551363 (外山健二)
kenjitoyama787@gmail.com
随時入会受付中 (申し込みは HP から)

日本クラブ・ブリッジ会

- ◆例 会：毎週木曜日 (11:30am 開始)
- ◆会 場：ヤングチェルシー・ブリッジクラブ
(<http://ycbc.co.uk>)
- ◆問い合わせ：holbourne.sachiko@gmail.com
見学者歓迎

日本クラブ・グリーンコーラス

- ◆練習日：毎週月曜日 (10:15 ~ 12:30)
- ◆会 場：Trinity Church, Golders Green
- ◆問い合わせ：
londongreenchorus@gmail.com

日本クラブ囲碁会

- ◆例 会：毎週土曜日 (14:00 ~ 20:00)
- ◆会 場：Inn of Court Pub
地下鉄 Chancery Lane Exit 3より直進 2分
- ◆問い合わせ：☎ 07956-594040 (田中)
tanaka@gokichi.org.uk

クラブサロンのご利用について

日本クラブのクラブサロンはロンドン中心部セント・ポール大聖堂のテムズ川対岸のサザックにあります。ラウンジや会議室、ソフトドリンク等のサービス施設があります。テムズ川南岸のこの地区は再開発が進むエリアで、テートモダン・ギャラリーを始め、数々の店やレストランが並んでいます。地下鉄ジュビリー線のサザック駅から徒歩 5 分、ロンドン・ブリッジ駅からは 10 分の便利な場所にあります。



地図はホームページ (www.nipponclub.co.uk) の「日本クラブご案内図はこちら」を参照してください。

* 現在、英国政府のロックダウン解除にともない、会議室の貸し出しを再開しております。是非ご利用ください。

- Nippon Club
Ground floor, Eurompoint Centre
5-11 Lavington Street, Southwark, London SE1 0NZ
TEL : 020-7921-9490
Email : jimukyoku@nipponclub.co.uk

ロンドン日本人学校

ロンドンにある特性を生かしつつ、学習指導要領に準じた教育を実践しています

- 運動会・文化祭などの行事
- 整った学習環境
- きめ細かな進路指導・進路講演会
- 英会話や英語活動
- 英語検定や漢字検定の実施
- 現地校との交流
- 放課後の楽しい部活動(5年生以上)
- 通学バス利用可



入学・転入学随時受付 TEL: 020-8993-7145

ロンドン補習授業校

英国の現地校等に通学している子ども達が、国語(日本語)の勉強をする「サタデースクール」です

- 毎週土曜日午前中授業
- 授業回数年間約 40 回
- 校舎はアクトン、ブレント、クロイドンの 3 校舎
- 小・中学部・高等部
(学習指導要領に準じたカリキュラム)
- 日本語科 (日本語を第 2 母国語とし、日本語の習得を望む児童生徒を対象に 7 クラス設置)

2021 年日本クラブ総会のお知らせ (オンライン・TBC)

日 時：12 月 9 日 (木) 午後 4:00

開催方法：オンライン (TBC)

※今年の総会もたくさんの人が一部屋に集まるのを避けてオンライン形式で行われる予定です。総会の詳細はメール配信にてお知らせいたします。出欠は専用サイトにてご確認いただきますのでよろしくお願いいたします。(事務局)

日本クラブ会費今年度は据え置き

会 員 料 金 表	会 員 種 別	会 員 区 分	入 会 単 位	会 費 / 年
	法 人 会 員	正 会 員	家 族	£ 145
	個 人 会 員	駐 在 員	家 族	£ 145
		一 般	家 族	£ 45
		永 住 者	家 族	£ 25
		同 上 60 歳 以 上	家 族	£ 15
		学 生	個 人	£ 30